

MASHIAJ SEMANAL

LA PUBLICACIÓN DEL TIEMPO DE LA GUEULÁ -REDECCIÓN-
CON LA AYUDA DE HASHEM, EL PUEBLO DE ISRAEL VENCERÁ
SHABAT SHUBA - IOM KIPUR



B"H - EREV SHABAT PARSHAT VAIELEJ - 4 DE TISHREI 5786 - VIERNES 26 DE SEPTIEMBRE DE 2025 # 226

¿Hacia dónde nos dirigimos?

¿Puede algo moverse más rápido que la velocidad de la luz? **Los astrofísicos afirman que sí.** El universo mismo se expande rápidamente a una velocidad superior a la de la luz. Es complicado explicar con exactitud dónde y cómo se produce esta expansión, pero es evidente que algo empuja al universo "hacia afuera". **Los investigadores pueden medir esta tasa de expansión midiendo el efecto Doppler**, en el cual la longitud de la onda de la luz cambia a medida que se mueve, de forma similar a cómo cambia el tono y el timbre de la sirena de una ambulancia a medida que se aleja.

A medida que la luz se aleja de nosotros, se extiende hacia frecuencias más bajas y longitudes de onda más largas, más hacia el lado rojo del espectro, un fenómeno conocido como corrimiento al rojo. **La magnitud de este corrimiento se puede medir y permite a los astrónomos calcular la distancia de las estrellas.** Actualmente se cree que todo el universo se desplaza debido a su expansión.

Las galaxias se están distanciando entre sí y alejándose de la Tierra. Algunas están tan lejos que su luz ya no llega a la Tierra. Es equivalente a correr una maratón, donde el camino se estira a medida que corres.

La creación del tiempo y el espacio se describe en la Torá con la palabra "Bereshit", que significa "principio". La palabra "Bereshit" comienza con la letra hebrea Bet, que representa el número dos. "Bereshit" también puede interpretarse como "dos comienzos": Dos cosas que anteceden a la creación del mundo. Según Rashi, estas dos cosas son la Torá y las almas del pueblo judío. El universo entero fue creado para que sirviéramos a Hashem y cumpliéramos la Torá.

¿Será posible que este vasto universo se creara solo para que nosotros, personas pequeñas que vivimos en un planeta pequeño, estudiáramos Torá o encendiéramos velas el viernes por la noche? Sin embargo, términos como grande y pequeño, rápido y lento, fuerte o débil, carecen de significado en relación con Hashem, quien creó todo.

Su deseo al crear el universo fue tener un hogar "en los mundos inferiores", un hogar que construimos mediante el cumplimiento de nuestras Mitzvot. Los misterios más profundos de la creación se esconden en la Torá. Solo estudiándola podemos aspirar a captar siquiera un atisbo de la inteligencia Divina que anima el universo.

¿Estudiar la Torá nos enseñará el propósito exacto de cada estrella y cada galaxia? Aún no lo sabemos. Lo que la Torá puede hacer es darnos una idea de la voluntad y el deseo de nuestro Creador, para que podamos adentrarnos en el proceso de la Creación con Él.

Con la llegada del Mashíaj, se revelará el plan Divino para la Creación, y veremos cómo nuestras Mitzvot desempeñan un papel directo en la continua creación del universo.



¡Nuevo libro en español de Gueulá Y Mashíaj!

Con agradecimiento a Hashem compartimos la noticia de la publicación del **¡décimo!** libro en español sobre temas de Gueulá y Mashíaj, tal como el Rebe de Lubavitch ER" M **expresó su deseo de difundir el anuncio de la Redención** y enseñando que el camino directo y ágil para lograrlo **es el estudio de la Torá sobre estos temas.**



Compralo en Centro Leoded enviando un mensaje de WhatsApp al + 54911 3177 8756

“El Alter Rebe "bajó" al interior de la Torá, a un nivel, en que puede ser entendido por una persona común, pues a través de esto, producimos la llegada de nuestro justo Mashíaj”
(El Rebe - Dvar Maljut Erev Iom Kipur 5752)



Al inicio de Iom Kipur, recitamos la oración de Kol Nidrei, en la que anulamos nuestras promesas. Sin embargo, **¿por qué comenzamos el servicio con este procedimiento legal, centrándonos en la anulación, en lugar de comenzar con el arrepentimiento, el tema central del día?**

Uno de los principales desafíos en la vida es navegar la tensión entre nuestros deseos egoístas y los mandamientos de la Torá. **Hay tres posibles resultados:** O nos rendimos a nuestros deseos; o obedecemos a la Torá; o intentamos llegar a un acuerdo entre ambos. Si bien el acuerdo puede parecer un punto medio, a menudo conduce a peores consecuencias que el acto de sucumbir directamente a la tentación.

Cuando alguien intenta encontrar un equilibrio entre lo que Hashem quiere y lo que su "Alma Animal" desea, puede sentirse satisfecho con el acuerdo.

Puede creer que su conciencia está tranquila, habiendo seguido la voluntad de Hashem hasta cierto punto. Estos "comprometidos" pueden convencerse de que han logrado un equilibrio perfecto: Tener el pastel y comérselo también.

En Iom Kipur, la concesión y la presunción pueden ser un gran impedimento. La esencia del día es el arrepentimiento sincero.

Para lamentar verdaderamente nuestras imperfecciones pasadas y decidimos a cambiar, debemos reconocer dónde hemos fallado.

Quienes han optado por transgredir no pueden engañarse pensando que no necesitan un cambio drástico. **Sin embargo, quienes han llegado a un acuerdo podrían muy bien engañarse pensando que, si bien no eran perfectos (¿y quién lo es?), estaban, más o menos, en buena forma espiritual.**

Por eso comenzamos Iom Kipur anulando nuestras promesas. Las promesas, al principio, parecen haber sido para nuestro bien. Sin embargo, cuando los anulamos, nos damos cuenta de que fueron innecesarias, o incluso contraproducentes. **Si hubiéramos sabido el alcance de las consecuencias, nunca los habríamos hecho.** El proceso de Teshuvá (arrepentimiento/retorno a Hashem), particularmente en Iom Kipur, es similar al proceso de anulación. Nos hace darnos cuenta de que lo que creíamos querer no era en realidad nuestro verdadero deseo.

Los mismos conceptos erróneos que alimentan nuestros autoengaños pueden aplicarse a los temas más amplios del Galut (exilio) y la Gueulá (Redención). Un efecto del autoengaño es que a menudo creemos que carecemos de la fuerza para ser inflexiblemente fieles a la Torá. Como resultado, hacemos promesas innecesarias, imponiéndonos prohibiciones innecesarias. En un mundo ideal, tales promesas serían innecesarias. Como dice el Talmud: **"Lo que la Torá prohíbe debería bastarte".**

Esta sensación de incompetencia, este complejo de inferioridad autoimpuesto, es a menudo lo que nos impulsa a hacer promesas.

Creemos que no somos capaces de la perfección, por lo que buscamos maneras de apoyarnos mediante estas restricciones innecesarias.

La Gueula es cuando todas nuestras promesas innecesarias, nacidas de la falta de aprecio por quienes realmente somos, serán anuladas. No necesitaremos usar las promesas como muletas para apoyarnos en la lucha contra nuestro egocentrismo.

También perderemos cualquier deseo de cumplir las Mitzvot de forma comprometida. Maimónides explica que el objetivo del Mashfaj será completar la observancia de la Torá. **Comprenderemos nuestro verdadero deseo y nuestro poderoso potencial. Abrazaremos la Torá en su totalidad.**

(HAGUEULAH - Adaptado de las enseñanzas del Rebe de Lubavitch)

VELAS DE SHABAT

Buenos Aires

6:35 PM

Jerusalem

5:51 PM

Nueva York

6:28 PM

Los Ángeles

6:26 PM

Miami

6:54 PM

Santiago de Chile

7:24 PM

México City

6:11 PM



Preguntas sobre la Gueulá

¿Qué representa el Chivo Expiatorio?

Uno de los momentos centrales del servicio de Iom Kipur en el Sagrado Templo era el sorteo que hacía el Cohen Gadol sobre dos machos cabríos. Un macho cabrío era **"para Di-s"** y se ofrecía como sacrificio en el Templo. El segundo era el chivo expiatorio, **"para Azazel"**, que era arrojado por un precipicio en el desierto para morir. El chivo expiatorio representa los pecados del pueblo judío y su muerte era una expiación. Ahora bien, el sorteo **"para Di-s"** es comprensible. Después de todo, pasamos más de un mes en oración y reflexión para prepararnos para el día de Iom Kipur, un día de perdón y acercamiento a Di-s. Sin embargo, **¿Dónde hay lugar para Azazel?** ¿Por qué se incluye en el servicio de Iom Kipur? ¿Por qué es una opción en el sorteo? Debemos concluir, por lo tanto, que las dos opciones en el sorteo representan dos facetas del servicio Divino. El macho cabrío lanzado a Azazel también representa un camino positivo en el servicio Divino, **¡y por lo tanto puede elegirse incluso en Iom Kipur!** La explicación de esto se relaciona con el propósito de los mandamientos negativos en el momento de la Redención. Por un lado, en el futuro, estas Mitzvot serán superfluas, **ya que todo mal desaparecerá.** Lo que hoy está prohibido será permitido o dejará de existir. Sin embargo, el Jasidismo explica que en el futuro, las Mitzvot negativas se transmutarán en niveles espirituales elevados que no se pueden alcanzar mediante la acción, sino solo mediante la abstención. Lo mismo ocurrió con el macho cabrío enviado a Azazel. Si bien superficialmente se concibe como una expiación por los pecados, en un nivel más profundo, **refleja la alta estatura espiritual que se puede alcanzar al abstenerse de pecar.** Este nivel de Santidad sin duda tiene un lugar en el servicio de Iom Kipur, y por lo tanto era una parte importante del servicio del día.

(Adaptado de las Sijot del Rebe de Erev Iom Kipur 5746)